

Eitt ljós á gøtu míni

Ti, um onkur er í Kristi, er hann nýggjur skapningur; hitt gamla er farið, sí, tað er vordið nýtt! — 2. Kor. 5,17.

«Sanniliga, sanniliga sigi eg tær: Eingin kann siggja Guds ríki, uttan hann verður føddur av nýggjum». Hesi orð Jesu til Nikodemusar eru grundarlagið undir allari talu um hin nýggja skapningin. Bert á tann hátt kann hesin skapningur verða til. Hin gamli skapningurin er føddur av holdi og er sostatt hold; men hin nýggi skapningurin er føddur av anda og er andi.

Hitt gamla er farið, sí, nakað nýtt er vordið til. Líka so lítið, sum vit duga at skilja, hvaðan vindurin kemur og hvar hann fer, líka so lítið duga vit at skilja hesa nýggju føðing Andans.

Men virkningar Andans siggja vit hjá teimum, sum endurfødd eru, og vit merkja teir hjá okkum sjálvum, so satt sum vit eru fødd av nýggjum. Um onkur er í Kristi, er hann nýggjur skapningur. Alt er vordið nýtt. Tað, sum áður tóktist vera virðismikið, tað er nú einkisvert í samanburði við hitt eina — at eiga frið við Gud og tæna honum. Og tað, sum áður tóktist fjart og óveruligt, tað er nú vordið veruleiki og hevur givið livinum nýtt innihald.

Nú spyrst tú: Hvussu kann hetta bera til? Á hvønn hátt hendir tað? Jú, tað hendir á tann hátt, at vit trúgva vitnisburði Guds um son hansara Jesus Kristus, hann, sum fyrir syndir okkara varð givin upp og til rættvisgering okkara varð uppreistur.

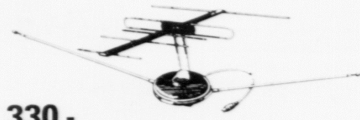
Eitt nýtt og ævigt liv fáa vit í trúnni á Jesus Kristus á sama einfalda hátt sum Israelsmenn vorðu verandi á livi, tá ið teir hugdu upp á koparormin. Teimum, s um doyðu, tóktist hetta dárskapur, men teimum, sum trúðu, varð hetta kraft Guds til frelsu.

«Og eins og Móses hevjaði upp ormin í oyðmørkini, soleiðis eigur menniskjasonurin at verða upphvejaður, til tess at ein og hvør, sum trýr, skal hava ævigt liv í honum». Jóh. 3,14–15.

Stovuantennur!

Tær vælumtóktu stovuantennurnar, sum móttaka bæði SvF og tær triggjar nýggju sjónvarpsrásirnar — eru nú aftur at fáa.

Minnist til, at ein stovuantenna fer hvørki við vindinum ella rustar av regni.



330,-

DER VIDEO HI-FI

hefur sjónvørp til leigu



Gudstænastur 20. sunnudag eftir trinitatis

Havnar kirkja: Hans J. Joensen, altargongd. Skriftarmál kl. 10.40.

Vesturkirkjan: Hogni Poulsen kl. 11.00, altargongd Kirkjubøur: Kjartan Mørkøre

Vestmanna: Gerhard Hansen kl. 11.00, konfirmation Kvivik: Marjun Bæk kl. 12.00

Fuglafjørður: Peter O.K. Olofson kl. 11.00, konfirmation

Gjógv: Emil Olsen kl. 12.00, altargongd Glyvur: Jákup Kass og Jens Petter Jonsen, prestur úr Noregi, kl. 11.00, altargongd

Oyndarfjørður: Petur Petersen kl. 11.00, konfirmation Klaksvík: Niels P. Danielsen kl. 11.00, konfirmation Hvannasund: Jógvan Johansen kl. 12.00

Haraldssund: Henning Bogesvang kl. 11.00 Sandavágur: David Johannesen kl. 11.00, altargongd

Sandur: Jákup R. Hansen kl. 11.00, konfirmation Hvalba: Birgitte Johannesen kl. 18.00

Óravík: Birgitte Johannesen kl. 12.00, altargongd Vágur: Jónsvein Bech kl. 11.00, konfirmation.

Í øllum kirkjum í Nes prestagjaldi gongur talvan til frama fyri Guds orðs útbreiðslu.

Konfirmantar í Christianskirkjuni

Elin Mørkøre, Vikavegi, Gunnvá Poulsen, undir Brúnni, Joan Rasmussen, á Selheggi, Christian Guttorm Mathisen, í Grótinum og Eyðstein Ólason Poulsen, Bogøtu, Klaksvík, Annika Vilhelm, Kunoy og Simin Høgenesen, Norðoyri.

í Vestmanna kirkju

Eyðfunn Janníe Dam, Johanna Durhuus, Katrin í Gerðinum, Britt Hellu Nielsen, Johnny Petur Joensen, Aki Olsen, Jón Magnús Danielsen, Ernst Sune Ennigarð, Hjalgrimur á Heygum, Gundur Folland Mikkelsen, Magni Blástein og Jens Nicolaj Petersen úr Vestmanna og Rodmund Ragnar Magnussen, Leynum.

Oyndarfjarðar kirkja

Bent Jákup Olsen, Bent Leo Jarnskor, Jóhan Danielsen, Kári Petersen og Tummás Olsen, Strondum, Magni Joensen, Sven Bogi Christensen, Marit Mikkelsen, Birna Mikkelsen og Anja Poulsen, Skála, Linda Joensen, Oyndarfirði og Mary Hansen, Hellunum.

andlát

19. september
Sigvard Mouritsen, Sørvági, 80 ár.

Elsa Hovgaard, Hovi, 72 ár

20. september
Jón Magnús Eliassen, Magnus í Hústovu, Mikladali, 99 ár.

21. september
Kristian Poulsen, Kristian á Kák, 90 ár.

23. september
Marin Súsanna Thomassen, Sørvági, 81 ár.

24. september
Mia Skarðsá, Fuglafirði, 85 ár.

Zacharias Nielsen, Sandavági, búsitandi í Oslo, 95 ár.

Hans Jákup Kristiansen, Húsar, 81 ár.

25. september
Kristian Larsen, Kristian í Búrstovu, Eiði, 93 ár.

Niels Jacob Jacobsen, Vági, 74 ár.

27. september
Hentza Johansen, Sørvági, 56 ár.



Vælkomið
litla barn

26. september fingur
Nina og Ejsinberg
Strøm, Trongisvágur,
ein son.

28. september fingur
Jónfríð Thorsen og
Jakup Sofus Kjørbo,
Sandvík, ein son.

29. september fingur
Laila og Tommy Kjørbo,
Vágur, ein son.

29. september fingur
Vigdís og Mohammad
Mahfoud, Vestmanna,
eina dóttur.

29. september fingur
Maibritt Olsen og Finn
Müller, Tórshavn, ein
son.

29. september fingur
Karolina og Niels Juel
Nattestad, Tórshavn,
eina dóttur.

29. september fingur
Mai Laksafoss og Finn
Ellingsgaard, Klaksvík,
eina dóttur.

30. september fingur
Randi Waag Jacobsen
og Jens Jacobsen,
Klaksvík, eina dóttur.

30. september fingur
Malan og Henning Olsen,
Gøtugjógv, ein
son.

30. september fingur
Dorit og Jónsvein
Borgardal, Sandvík,
ein son.

1. október fingur Elisabeth í
Kálvalið og Heri Petersen
eina dóttur.

2. október fingur Birgit og
Bjarti Jøkladal,
Tórshavn, eina dóttur.

2. október fingur Katrin
Sofia Poulsen og Søren
Krarup Hansen, Tórshavn,
ein son.

3. október fingur Malvina og
Nils Absalonson, Viðareiði,
ein son.

3. október fingur Solva og
Ole Kristian Valle,
Tórshavn, ein son.

3. október fingur Gunhild
Jacobsen og Öyvinn Joensen,
Kambsdalur, ein son.

3. október fekk Elin
Nora Sørensen, Viðareiði,
eina dóttur.

4. október fingur Naina og
Kjartan Joensen, Argir,
eina dóttur.

4. október fingur Malan og
Samal Olsen, Kambsdalur,
eina dóttur.

4. október fingur Guðbjörg á
Lofsti og Torben Cort Hansen,
Argir, ein son.

5. október fingur Connie
Andreassen, Vágur, og Mortan
Petersen, Tvøroyri, ein son.

5. október fingur Erika og
Jakup á Dul Jacobsen, Argir,
eina dóttur.

6. október fingur Malan
Gilston og Birger Andersen,
Tórshavn, ein son.

29. september
Ella Røjgaard, Rituvík, 93 ár.
Otto Davidsen, Kvivík, 66 ár.

1. október
Petur F. Jacobsen, Per á Sýnini, Glyvur, 95 ár.

Læknavaktir

Tórshavn: Annika Olsen, tlf. 17700, leygardag og Sten Larsen, tlf. 10283, sunnudag.

Eysturoy: Magnus á Stongum, tlf. 23006, leygardag og Sverri Lamhauge, tlf. 48016, sunnudag.

Norðuroyggjar: Jaspur Petersen, tlf. 56400

Vágur: Tlf. 34213

Suðuroy (norður): Tlf. 71560

Suðuroy (suður): Tlf. 73030

Tannlæknavaktin, Tórshavn

Bráðfeingishjálptæst leygardag, sunnudag og halgidagar kl. 13.00-14.00. Tlf. 14544.